C/2026/5657

2026.10.29.

Összefonódás bejelentésének visszavonása

(Ügyszám M.12616 – ITOCHU / HCM / YHCM)

(EGT-vonatkozású szöveg)

(C/2026/5657)

1. 2026. október 8-án a Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet ([1]) 4. cikke szerint bejelentést kapott egy tervezett összefonódásról.

E bejelentés az alábbi vállalkozásokat érintette:

— ITOCHU Corporation (a továbbiakban: ITOCHU, Japán),

— Hitachi Construction Machinery Co., Ltd. (a továbbiakban: HCM, Japán),

— Yungtay-Hitachi Construction Machinery Co., Ltd. (a továbbiakban: YHCM, Tajvan).

2. Az érintett vállalkozások üzleti tevékenységei a következők:

— az ITOCHU számos iparágban előállított különböző termékekkel – pl. textíliákkal, gépekkel, fémekkel, ásványokkal, energiával, vegyi anyagokkal, élelmiszerekkel, általános termékekkel, ingatlanokkal, infokommunikációs technológiával – kereskedik a nemzeti (japán) piacon, továbbá azok behozatalával és kivitelével, valamint külkereskedelmével foglalkozik, emellett pénzügyi szolgáltatásokat nyújt,

— a HCM építőipari gépek gyártásával és forgalmazásával foglalkozik világszerte; emellett használt berendezéseket, valamint termékeihez pótalkatrészeket és kapcsolódó szolgáltatásokat kínál,

— az YHCM építőipari gépek forgalmazásával és kapcsolódó szolgáltatások nyújtásával foglalkozik Tajvanon.

3. A bejelentő felek 2026. október 15-én tájékoztatták a Bizottságot, hogy visszavonják bejelentésüket.

([1]) HL L 24., 2004.1.29., 1. o. (az összefonódás-ellenőrzési rendelet).